

15/2010

Z M L U V A

o poskytovaní informácií z monitorovania verejných informačných zdrojov
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a podľa § 102 zák. č. 25/2006 Z. z.
o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších
predpisov

Čl. I.
Zmluvné strany

Odberateľ: Kancelária Súdnej rady Slovenskej republiky
Župné námestie 13, 814 22 Bratislava
IČO: 30793629
DIČ: 2021773325
bank. spojenie: Štátna pokladnica
č. ú.: 7000061294/8180
zastúpený: Ing. Anna Žatková, vedúca Kancelárie Súdnej rady SR
(ďalej len „odberateľ“)

Predbežnú finančnú kontrolu vykonal za:			
	meno	podpis	dátum
gestorský útvar	Hajniková	Hajniková	29.7.2010
verejné obstarávanie			
financie a rozpočet	VARGOVÁ	Vargová	29.7.2010
právnú stránku	JUHAROVÁ	Juhárová	29.7.2010

Dodávateľ: STORIN, spol. s r. o.,
Riazanská 57, 831 03 Bratislava
IČO: 31319173
DIČ: 2020838765
IČ DPH: SK2020838765
bank. spojenie: Volksbank Slovensko, a.s.
č.ú.: 4001015018/3100
zastúpený: Doc. Ing. Vladimír Bartko, CSc., konateľ
zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I.,
oddiel: Sro, vložka číslo: 2408/B
(ďalej len „dodávateľ“)

Čl. II.
Úvodné ustanovenia

1. STORIN, spol. s r.o. je pravidelným zhotoviteľom databázy informácií z monitoringu verejných komunikačných zdrojov, pod názvom Storin Internet Klient (ďalej len „databáza SIK“).
2. STORIN, spol. s r.o. je zároveň zhotoviteľom samostatnej elektronickej databázy informácií vytvorenej z databázy SIK podľa požiadaviek objednávateľa.

Čl. III Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok dodávateľa poskytovať odberateľovi súbor informácií spôsobom a v rozsahu špecifikovanom v tejto zmluve a záväzok odberateľa zaplatiť dodávateľovi dohodnutú odplatu (cenu).
2. Dodávateľ sa zaväzuje poskytovať denný off-line monitoring elektronických médií, internetových stránok, portálov a printov podľa Prílohy č. 1 tejto zmluvy, týkajúci sa tematiky a kľúčových slov zadaných odberateľom podľa Prílohy č. 2 tejto zmluvy.
3. Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť odberateľovi on-line prístup do osobitne vytvorenej klientskej databázy informácií z mediálnych výstupov, ktorá prostredníctvom internetového prehliadača umožňuje vyhľadávanie, triedenie, spracovanie a archivovanie výstupov podľa individuálnych požiadaviek.
4. Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť prepisy úplného znenia príspevkov alebo relácií rozhlasového a televízneho vysielania súvisiace s monitorovanou tematikou, resp. podľa operatívnych požiadaviek odberateľa.
5. Preklady informácií z maďarskej, rusínskej a ukrajinskej národnostnej tlače a národnostného vysielania do slovenského jazyka.
6. On-line prístup do štatistického modulu klientskej databázy, ktorý sprístupňuje informácie pre samostatné vyhotovenie mediálnych analýz.
7. Odberateľ má právo kedykoľvek bezplatne upraviť monitorované kľúčové slová v rámci jednotlivých tém zaslaním e-mailu na adresy: storin@storin.sk a bartko@storin.sk.

Čl. IV. Spôsob, miesto a čas plnenia

1. Každý pracovný deň, najneskôr do 9.00 hod. dodávateľ dodá odberateľovi na zadané adresy prostredníctvom elektronickej pošty off-line monitoring médií podľa čl. III., bod 2. tejto zmluvy, za obdobie bezprostredne nadväzujúce na obdobie pokryté predchádzajúcim monitoringom.

Čl. V Cena a platobné podmienky

1. Odberateľ sa zaväzuje zaplatiť mesačne dodávateľovi za poskytovanie zmluvného plnenia podľa ustanovení čl. III. tejto zmluvy cenu vo výške 232,00,-€ bez DPH, plus 19% DPH.
2. Platby dohodnuté v bode 1. tohto článku bude dodávateľ účtovať odberateľovi mesačne pozadu, vždy najneskôr do 10. dňa nasledujúceho mesiaca, faktúrou majúcou náležitosti daňového dokladu v zmysle zák. č. 222/2004 Z. z. o DPH. Faktúra bude splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia odberateľovi.
3. V prípade, ak faktúra nebude obsahovať náležitosti daňového dokladu, je odberateľ oprávnený vrátiť ju dodávateľovi. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dorúčením opravnej faktúry.
4. Cena podľa bodu 1. tohto článku platí po dobu účinnosti tejto zmluvy.

5. V prípade omeškania dodávateľa s plnením zmluvných povinností, je odberateľ oprávnený účtovať dodávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z fakturovanej čiastky za každý aj začatý deň omeškania.
6. V prípade omeškania odberateľa s úhradou riadne doručenej faktúry, je dodávateľ oprávnený uplatniť si u odberateľa úrok z omeškania z fakturovanej čiastky za každý aj začatý deň omeškania.

Čl. VI. Záverečné ustanovenia

1. Dodávateľ sa zaväzuje neposkytovať nikomu údaje o množstve a charaktere informácií dodaných odberateľovi.
2. Odberateľ sa zaväzuje nešíriť predmet zmluvy dodaný dodávateľom tretím osobám.
3. Obe zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť voči tretím osobám o obsahu tejto zmluvy a vo veciach súvisiacich s ňou. Informácie môžu poskytnúť tretím osobám len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej zmluvnej strany.
4. Porušenie tejto zmluvy zakladá zodpovednosť v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Vzťahy zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
6. Akékoľvek doplnky k tejto zmluve možno vykonať výlučne formou písomných dodatkov s podpismi oboch zmluvných strán.
7. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31. júla 2011 s možnosťou predĺženia o jeden rok. Platnosť tejto zmluvy možno ukončiť ktoroukoľvek zmluvnou stranou formou písomnej výpovede alebo písomnou dohodou zmluvných strán. Výpovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
8. Táto zmluva sa vyhotovuje v štyroch rovnopisoch, z ktorých tri rovnopisy obdrží odberateľ a jeden rovnopis obdrží dodávateľ.
9. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť 1. augusta 2010.

V Bratislave dňa 29.7.2010

Za odberateľa:



Ing. Anna Žatková
vedúca Kancelárie Súdnej rady SR

Kancelária Súdnej rady SR
Župne nám. 13
81422 BRATISLAVA

V Bratislave dňa 29.7.2010

Za dodávateľa:



Doc. Ing. Vladimír Bartko, CSc.

konateľ
SPOLIA, spol. s r.o.
Riazanská 57
831 03 Bratislava
IČO: 31319173, IČ DPH: SK990038765

